

Wochenblatt

Über 50 Jahre

Für Katernberg — Schonnebeck — Stoppenberg

Wochenblatt-Verlag

Herausgeber: Willi Zimmermann – Telefon 30 03 97 – Telefax 77 11 42 – e-mail: woblatropo@foni.net
Annahmestellen: Böhnke, Ückendorfer Str. 26/Kaldenkirchen, Katernberger Str. 20 – Förster, Gelsenkirchener Str. 48

Dienstag, 01. September 2015

14täglich kostenlos

Auflage 23 000



GOLDANKAUF Otto Schulte

Ankauf von: Altgold, Zahngold, Silber, Silberauflage, Platin und Zinn zu fairen Preisen. Garantiert!

Essen-Katernberg, Viktoriastr. 2 · Tel. 0201 8 56 62 94

Zerstörungsfreie Spektrometeanalyse

www.schulte-otto.de

Mo. - Fr. 10 - 13 Uhr und 14 - 17 - Uhr



Die Folkloregruppe „Anatolischer Wind“ hat schon einige Jahre das Familienprogramm des Beisenfestes bereichert und wird auch diesmal wieder dabei sein. Das Foto zeigt die Tanzgruppe 2013. Foto: Willi Zimmermann

Das Beisenfest am 5. September sorgt für ein buntes Miteinander

Das Beisenfest, und zwar das 33., findet in diesem Jahr am Samstag, dem 5. September, im Neuhof, Katernberg-Beisen, statt. Es beginnt um 12.30 Uhr mit einem interreligiösen Gebet an dem neben den evangelischen, katholischen und muslimischen Gemeinden auch die chaldäischen Christen teilnehmen. Der Bürgerverein Beisen, das Jugend- und Gemeindehaus der evangelischen Kirchengemeinde, die AWO Kita Neuhof, die freiwillige Feuerwehr Katernberg, die Frauengruppe der Ayasofa Moschee im Meybuschhof und viele andere Institutionen und Vereine sorgen für ein buntes

Miteinander. Das abwechslungsreiche Bühnenprogramm gestalten die Kinder der Peter-Üstinov-Schule, die Kita Schmiedekamp, die Tanzgruppe vom Jugendhaus Neuhof, die Folkloregruppe anatolischer Wind sowie die Schonnecker Schülerband "Hausalarm". Zum Austoben darf natürlich eine Hüpfburg nicht fehlen, und ein Streichelzoo für die ganz Kleinen ist auch da. Kaffee und Kuchen und Internationale Spezialitäten aus der Pfanne und vom Grill gehören natürlich zum Beisenfest und sorgen für Essen und Trinken. Während des Festes werden Tombolalose verkauft, und wer Glück hat,

kann am Ende einen schönen Preis mit nach Hause nehmen. Der Hauptgewinn ist eine mehrtägige Berlinreise für zwei Personen, vermittelt vom Mitglied des Deutschen Bundestages Dirk Heldenblut. Von ca. 16.00 bis 18.00 Uhr wird die Katernberger Coverband "Same Day" das Fest langsam ausklingen lassen. Für den Kinderflohmarkt sind noch Plätze frei. Anmeldungen werden ab sofort im Bürgerzentrum Kon-Takt, Katernberger Markt 4, Tel.: 88 51 740 oder unter Kon-Takt@essen.de entgegengenommen.

Stadt informiert über den Bau von Flüchtlingsdörfern für Asylbewerber Nachbarn eingeladen Fragen zu stellen

Die Stadtverwaltung wird aufgrund der stark gestiegenen Zuweisungszahlen Flüchtlingsdörfern mit mobilen Bauten errichten, um alle nach Essen kommenden Asylbewerber unterbringen zu können. An den ehemaligen Sportplatzstandorten Planckstraße, Altenbergshof, Am Volkswald, Pläßweidenweg und Bonifaciusstraße und an einem weiteren Standort werden in den kommenden Wochen Flüchtlingsdörfer aufgebaut. Der Standort Am Volkswald ist für 250 Flüchtlinge

vorgesehen, die anderen Standorte bieten Platz für jeweils 400 Flüchtlinge. Die Stadtverwaltung möchte in Bürgerinformationsveranstaltungen die Bürgerinnen und Bürger, die in der Nachbarschaft der neuen Flüchtlingsdörfer wohnen, über die Gründe für diese Art der Unterbringung wie auch über die Art der Unterbringung und über das Betreuungskonzept für die Einrichtung informieren. Die Verwaltung nimmt die Anliegen und Sorgen der Bürgerinnen und Bürger sehr ernst

und stellt sich gerne allen aufkommenden Fragen. Termin für die Informationsveranstaltung im Stadtbezirk VI Zollverein: Standort Bonifaciusstraße Donnerstag, 17. September, 19.30 Uhr, Gemeindesaal der evangelischen Gemeinde Schonnebeck, Immelmanstraße 12. Da alle Planungen derzeit innerhalb von sehr kurzer Zeit vorgenommen und umgesetzt werden müssen, kann es sein, dass sich einzelne Zeitfenster und Termine noch kurzfristig verschieben.



Das Höhenfeuerwerk am Abend des 1. Zechenfestes wird sicher auch in diesem Jahr wieder für eine tolle Stimmung sorgen und vielen großen und kleinen Besuchern helle Freude bereiten. Foto: Wochenblatt-Archiv

Der Count-down für das 26. große Zechenfest am 26. und 27. 9. läuft Wieder viele Highlights Das diesjährige Motto: „Tradition mit Zukunft“

Bald ist es wieder so weit. Am 26. und 27. September 2015 steht das Weltkulturerbe Zollverein zum sechszwanzigsten Mal im Zeichen des Zechenfestes, das sich weit über unsere Stadtgrenzen hinaus großer Beliebtheit erfreut. Am Samstag, dem 26. September, startet das Fest des Jahres mit vielen Attraktionen. Unter anderem gibt's Live-Musik und traditionell ein Höhenfeuerwerk bei Einbruch der Dunkelheit (die familienfreundliche Uhrzeit wird

noch mitgeteilt). Für den Sonntag hat das Organisationsteam - bestehend aus der Stiftung Zollverein, dem Katernberger Werbering, dem Schonnecker Werblock und der Werbegemeinschaft Stoppenberg - wieder einmal ein Programm zusammengestellt, das seinesgleichen sucht. (Ausführliche Informationen folgen rechtzeitig). Freunde des Zechenfestes sollten sich diesen Termin schon mal in den Kalender eintragen.

Katernberger Drehorgeln erklingen bei Vesper in der Essener Marktkirche

Klassische Werke auf der Drehorgel erklingen am Samstag, 12. September, in der Vesper um Vier, die die Evangelische Kirche in Essen um 16 Uhr in ihrer Marktkirche, Markt 2/Porschekanzel, feiert.

Gestaltet wird das rund halbstündige Programm von Predikant Peter Jacob aus Katernberg und Elisabeth Schwede, die ebenfalls eine Drehorgel spielt. Der Eintritt ist frei.

sehen erleben

ENTSPANNT BESSER SEHEN

SEHKOMFORT
mit unseren optimal für Ihren
Arbeitsplatz angepassten
Brillengläsern

Bildschirmbrille
mit Mehrbereichsgläsern

KOMPLETT ab 198,- €

Kunststoffgläser bis max HS +/- 4,0 cyl 2,0
incl. Fassung



optik faude

....sorgt für gutes sehen

BRILLEN - CONTACTLINSEN - OPTOMETRIE
Katernberger Str. 19 - 45327 Essen-Katernberg Telefon : 0201 - 30 26 99

Anruf genügt



Tel.: 21 14 13

Wir kommen gern zu Ihnen und..

- beraten Sie bei Neukauf direkt vor Ort
- informieren Sie über neue Produkte
- stellen gemeinsam mit Ihnen Ihren persönlichen Bedarf fest
- liefern, was Sie wirklich benötigen
- stellen Ihre Geräte auf und ein, schließen sie an und nehmen Ihr Altgerät zur Entsorgung mit
- weisen Sie in Handhabung und Funktionen ein – wir nehmen uns Zeit für Sie
- sind auch nach dem Kauf mit Rat und Tat für Sie da

Sie sehen also:
ein Anruf lohnt – egal wo man wohnt

Machen Sie mit uns einen Termin
Montags bis freitags v. 9.00 – 18.00 Uhr



FÖRSTER

HiFi · TV · Video · Elektrogerät
Gelsenkirchener Str. 48 · E. - Stoppenberg

Wir sind gern
auch nach dem Kauf für Sie da!

Wolff – Dippel Holzmeier – Fränkel Rechtsanwälte

Gerhard Wolff
Arbeitsrecht
Mietrecht
Bau- und Immobilienrecht
Erbrecht

Lars Dippel
Fachanwalt f. Verkehrsrecht
Unfallregulierung
Bußgeldrecht
Strafrecht
Versicherungsrecht

Jörg Holzmeier
Fachanwalt f. Medizinrecht
Arzt Haftungsrecht
Pflegerrecht
Erwerbsminderung
Schwerbehinderung

Monika Fränkel
Scheidungsrecht
Unterhaltsrecht
Sorgerecht
Betreuungsrecht

Hallostraße 3 · 45141 Essen
(am Stoppenberger Markt)
Tel.: 0201 / 1 25 260 · Fax: 1 25 26 27
www.hallo-kanzlei.de

Schöne Stunden bescherte das Gemeindefest St. Elisabeth

Drei Tage lang feierten Schonnebeck und Menschen aus benachbarten Stadtteilen vom 28. bis 30. August das alle zwei Jahre stattfindende Gemeindefest von St. Elisabeth. Die Absicht der Veranstalter, alle Besucher wie zu einer großen Familienfeier freudig zu empfangen und exzellent zu beköstigen ist wieder in vollem Maße gelungen. Hier ein paar Bilder von großen und kleinen Besuchern und einigen der vielen Helferinnen und Helfer, ohne die ein solches Fest nicht gelingen kann.



Fotos: Willi Zimmermann

Wenn Nachbarn Hilfe brauchen... Ökumenisches Netzwerk informiert am 10.9. im evgl. Gemeindehaus in der Immelmannstraße 12 über aktive Nachbarschaftshilfe in ihrem Stadtteil Schonnebeck

Schonnebeck. In Schonnebeck gibt es einen großen Anteil hilfsbedürftiger Mitmenschen. Aus diesem Grund will das ehrenamtliche soziale Netzwerk der drei Kirchengemeinden, evangelische-katholische- und evangelisch freikirchliche Gemeinde in Schonnebeck, diesen Menschen ihre Hilfe anbieten. Dafür wollen sie ein Leistungsangebot entwickeln, das im Wesentlichen aus 3 Bereichen bestehen soll:

1. Alltagshilfe, wie z.B. Hilfe beim Einkauf, Begleitung zum Arzt oder zu Ämtern
2. Kleine Handwerksleistungen, wie z.B. ein Bild aufhängen, die Schranktür einstellen, Leuchtmittel wechseln, kleine Probleme
3. Allgemeine Beratung, wie Unterstützung beim Ausfüllen von Anträgen, Vermittlung von Hilfeangeboten verschiedener Sozialdienste. Voraussetzung für das Leistungsangebot sind jedoch die Fähigkeiten der ehrenamtlichen Helfer und deren Bereitschaft zum Engagement. Der Leistungsumfang muss sich erst noch Zug um Zug mit den Möglichkeiten entwickeln. Die ehrenamtlichen Aktivitäten sind kostenlos und nicht gedacht als Konkurrenz oder Ersatz professioneller, gewerblicher Dienste. Im Gegenteil, es sollen mit den Fachfirmen vor Ort eine gute Zusammenarbeit aufgebaut werden. Zur Unterstützung beim Aufbau

am Computer oder Handy lösen

Für nähere Informationen, stehen Bernd Haske (Tel. 0201/214737) und Manfred Köhler (Tel. 0201/212100) auch schon vorher zur Verfügung. Die Ökumenische Nachbarschaftshilfe Schonnebeck hofft, auf diesem Wege weitere Menschen für die ehrenamtliche Mitarbeit zu gewinnen.

des Netzwerkes werden weitere ehrenamtliche junge und ältere Menschen gesucht, die bereit sind, sich zu engagieren. Am Donnerstag, dem 10. September, lädt die ökumenische Nachbarschaftshilfe zu einer Informationsveranstaltung ins evangelische Gemeindehaus in Schonnebeck, Immelmannstraße 12, ein. Beginn: 19.00 Uhr.

Meisterchöre laden zum Eventkonzert in die ev. Kirche Katernberg

Wie schon im letzten Wochenblatt angekündigt, findet am kommenden Samstag, dem 5. September ein Konzert der Sängervereinigung Burgaltendorf, dem Essen-Steeleer Kinder- und Jugendchor und dem Vokalensemble Nova Cantica Essen in der evangelischen Kirche am Katernberger Markt, dem Bergmannsdom, statt. An der Sauer-Orgel Guido Lorger. Die drei Meisterchöre werden jeweils aus ihrem Repertoire Chorwerke singen und am Ende werden auch gemeinsame Stücke zu hören sein. Das Konzert beginnt um 18.30, Einlass ist um 18.00 Uhr.

Das Wochenblatt finden Sie auch unter www.schonnebeck.com und www.stoppenberg.de

Repair-Café wieder geöffnet

Katernberg. Die Ferien sind zu Ende und im Repair-Café im Kon-Takt am Katernberger Markt wird wieder getüftelt und gewerkelt. Jeder kann am Sonntag, dem 6. September, von 15 - 18 Uhr kommen und sich kostenlos Rat oder Mithilfe holen. In gemütlicher Atmosphäre bei Kaffee und Kuchen werden ehrenamtliche Helfer versuchen, gemeinsam mit Ihnen Ihr defektes Gerät wieder in Gang zu bringen. Damit möglichst vielen geholfen werden kann, sind weitere Handwerker oder Hobby-Bastler, die, wenn möglich, auch eigenes Werkzeug mitbringen, gefragt. Kontakt: Judith Schanz Tel. 0176 7862 6510 oder direkt im Bürgerzentrum Kon-Takt.

Jetzt wieder in Schonnebeck
Thomas Kellermann

 GEBÄUDEMANAGEMENT
 SICHERHEIT - SERVICE
 ☎ 0201 800 98 073 – Fax 0201 800 98 074
 Mail: info@kh-service.com
 Home: www.kh-service.com
Wir übernehmen gern

- Haushaltsauflösungen und Entrümpelungen (speziell auch Messi- und Totenwohnungen)
- Gebäude- und Unterhaltsreinigungen
- Treppenhaus- und Büroreinigungen
- Glas- und Rahmenreinigungen...

..... für gewerbliche und private Auftraggeber

Fern- oder Lesebrille
Komplettpreis
ab 35 €
 optik miebach
 Viktoriastr. 5-7
 Tel. 30 76 56

Pension am Markt
 wohnen im
Wohnfuhl-Ambiente
 ganz in Ihrer Nähe
 Essen-Katernberg
 Katernberger Str. 17
 Tel.: 0201 30 12 28
 mob. 0160 -91547391
pensionammarkt.de

IHRE IDEALE HAUT
VICHY
 LABORATOIRES

GANZTÄGIGER LIFTING-EFFEKT BIS ZUM ABEND. LANGFRISTIG MEHR STRAFFHEIT, WENIGER FALTEN.

NEU
LIFTACTIV SUPREME

VON MORGENS BIS ABENDS:
 ■ GLATTERE HAUT
 ■ FRISCHE, STRAFFE GESICHTSZÜGE

AB 1 MONAT:
 ■ UMFANGREICHER LIFTING-EFFEKT

Ich sage Nein zu einer Haut, die mich am Ende des Tages älter aussehen lässt.

apotheke kürsch
 am schonnebecker markt
 stefan kürsch e.K. fon. +49 201 216363
 huestrasse 111 fax. +49 2018915511
 45309 essen apo@apo.kuersch.de

OHNE PARABENE
 EMPFINDLICHE HAUT
 THERMALWASSER VON VICHY



WWW.KOZICA REISEN DE

Angebote September / Oktober 1Wo ab 2Wo ab

Mallorca: (Okt.) Palmira Paguera 4* HP 429,- 719,-
 Türkei: Prinsal Hane Garden 4* AI 489,- 779,-
 Teneriffa: Diamante Suites 4* HP 579,- 789,-
 Fuerteventura: Fuerte Princess 4* HP 669,- 999,-
 Formentera: (Okt.) RIU La Mola 4* HP 679,- 959,-

URLAUB-AUF-SEE.DE

AIDAsol Kanaren Nov. - Feb. - 1 Wo ab 699,-
 AIDAluna Nordamerika/Karibik 26.9./10.10. - 2 Wo ab 1699,-
 AIDAcara Kanaren/Kapverden 22.Feb.-2Wo ab 1349,-
 AIDAsol 25.Okt. 1Wo AIDA + 6Tg 4* Gran Can - 13Tg ab 1399,-
 AIDAluna Karibik Jan./Feb./März - 2Wo ab 1749,-
 AIDADiva Barbados-Teneriffa 27.März-19Tg ab 2149,-
 AIDAsol Kanaren-Kombi 22./29.Nov.-5./13.Dez. + Jan. 1Wo 4* Gran Canaria AI + 1Wo AIDA 2 Wo ab 1099,-

TUICruises Premium Alles Inklusiv
 Mein Schiff 2 östliches Mittelmeer 5.Apr. - 10Tg ab 1345,-
 Mein Schiff 1 26.Okt. östliches Mittelmeer - Dubai 15Tg ab 1395,-
 Mein Schiff 2 Mittelm. mit Ibiza 12./22.Okt. - 10Tg ab 1595,-
 Mein Schiff 1 Asien Dez. - März Aussen 1Wo 1695,- 2Wo 2390,-
 Mein Schiff 4 - Kanaren - Kombi 31.Jan. + 7./14.Feb. 1Wo 4* Al Gran Canaria - 1Wo Mein Schiff 2Wo ab 1599,-

☎ 0201 8 30 30 01
 Kozica Reisen GmbH - Meybuschhof 46a - 45327 Essen

AMBULANTE ALTEN- UND KRANKENPFLEGE

SONNENBLUME
 ANDREA AKSOY GmbH

- ☀ Pflege mit Respekt & Herz
- ☀ individuell auf Sie abgestimmt
- ☀ Qualität ist für uns selbstverständlich
- ☀ Bezugspflege mit festen Bezugspersonen

Meybuschhof 46 Tel.: 0201 5024846
 45327 Essen Fax: 0201 500908

www.pflegedienst-sonnenblume-essen.de
info@pflegedienst-sonnenblume-essen.de

NEU in 2015
 solution liner

 • Limousinenservice • Kurierfahrten • Rollstuhl taxi
 • Anhängerverleih • Reisebusse • Krankenfahrten für alle Kassen

Der Pflegedienst an Ihrer Seite



Über 200 zufriedene Klienten

Ergebnis der MDK-Prüfung 2015 : sehr gut (1,3)
 (Landesdurchschnitt 1,4)

Denkmalpfad ZOLLVEREIN bietet morgen - 2. 9.15 - Führung für Senioren „Damals auf der Zeche..“

Erinnerungen an den Arbeitstag auf Zollverein aus erster Hand: Die Nachmittagsführung für Senioren „Damals auf der Zeche ...“ am morgigen Mittwoch, 2. September 2015, bietet ab 14.00 Uhr die Möglichkeit, einen Bergmann an seinem einstigen Arbeitsplatz zu begleiten.



Der ehemalige RAG-Mitarbeiter Günter Stoppa führt über Zollverein

Foto: Volker Wiciok.

Während der Führung durch den Denkmalpfad ZOLLVEREIN erkunden die Besucher etwa eine Stunde lang die original erhaltenen Übertageanlagen der Zeche Zollverein Schacht XII. Der Weg führt vorbei an gigantischen Maschinen, deren Funktionsweisen der Ehemalige fachkundig und verständlich erklärt. Persönliche Geschichten aus dem Leben über und unter Tage lassen die „schönste“ und einst größte Steinkohlenzeche der Welt lebendig werden. Die zweistündige Führung ist so ausgerichtet, dass jeder Gast gut mitlaufen und in Ruhe Fragen stellen kann. Im Anschluss haben Besucher und Bergmann Gelegenheit, sich bei einer Tasse Kaffee über die Zechenzeit auszutauschen. Eine An-

meldung ist erforderlich per Mail an denkmalpfad@zollverein.de oder unter Fon 0201 2 4 6 8 10. Die Teilnahme kostet 10 Euro. Treffpunkt ist im RUHR.VISITORCENTER Essen in der Kohlenwäsche auf Schacht XII. **Wichtig:** Für die Führungsteilnahme werden festes Schuhwerk und strapazierfähige sowie witterungsgerechte Kleidung unbedingt empfohlen.



St. Joseph feierte 125-jähriges Jubiläum gut gelaunt bei herrlichem Wetter. Hier einige Momentaufnahmen von Willizi



-Anzeige-



Entspannt zu Ihrem Flughafen:

- Amsterdam • Dortmund • Düsseldorf
- Frankfurt • Köln/Bonn • Paderborn!

Sie fliegen in den Urlaub? Wir fahren Sie günstig zum Flughafen



und holen Sie pünktlich wieder ab. Denn mit uns beginnt der Urlaub schon vor der Haustür.

Bitte sprechen Sie uns an!

KÖPPEN

Entspannt in den Urlaub

☎ (02 01) 2 19 19 • ☎ 30 30 30
www.koeppen.de



Wir verwöhnen Ihre Füße

Termine:

Tel. 30 20 680

oder im Geschäft

Medizinische Fußpflege

Kaldenkirchen
Katemberger Str. 20 - 45327 Essen - Telefon: 0201-30 20 680

Ausführung von sämtlichen Dacharbeiten

- Gaupenausbauten
- Fassadenverkleidung
- Dachrinnen (Zink+ Kupfer)
- Kaminkopfverkleidung
- Reparatur-Sofortdienst
- Rinnenreinigung inkl. Schutzanstrich



Alle Arbeiten zum Festpreis
Bauausführung kurzfristig

Tel. 0201 29 07 51
Fax 29 62 12
www.braun-sohn.de

Markus Eichhorn

Sanitär - Heizung - Klima
Meisterbetrieb

- Adresse: Viefhaushof 12 • 45309 Essen
- Telefon: 0201. 21 57 50
- Telefax: 0201. 29 11 44
- E-Mail: kontakt@sanitaer-eichhorn.de
- Web: www.sanitaer-eichhorn.de

LESERMEINUNGEN

Der Lesermeinung des Sportkameraden Fütting stimme ich voll und ganz zu. Auch ich bin der Meinung das die hier handelnden Personen und politischen Gremien keine Entscheidungsqualität und Kompetenz haben. Eine ganz neue Bezirkssportanlage am Ende der Straße Bolsterbaum zu bauen ist völliger Schwachsinn. Hohe Kosten würden hier entstehen für Zufahrtstraße, Parkplatz, 2 Spielfelder, Umkleidekabine und Clubraum.

und Jugendlichen aus Katernberg-Beisen kann man nicht zu muten, den weiten Weg (ca.5 KM) auf sich zu nehmen. Der Lindenbruch wäre hier die bessere Alternative. Der Umbau und die Renovierung würden der Stadt erheblich weniger Geld kosten. Die Stadt stöhnt immer über zu wenig Geld, hier könnte man eine Menge sparen. Die Sportanlage liegt Zentral und ist von allen Seiten anzulaufen und anzufahren!

Karl-Heinz Stadje,
Drostenbusch 132, 45309 Essen

-Anzeige-

Neuartiges Training

Dieses Konzept richtet Sie auf

Eine ständig gebeugte Haltung ist Ursache vieler Beschwerden. Ob wir am Schreibtisch bzw. Computer oder im Auto sitzen, wir beugen uns nach vorn. Diesen und anderen Fehlhaltungen hilft ein neues Rücken- und Gelenkkonzept Namens „Fi-

ve“ entgegenzusteuern. Ein wesentlicher Teil des Konzeptes besteht in der Bewegung nach hinten, eine ganze Reihe weiterer Trainingsabläufe kommt hinzu. Das geschieht an entsprechenden Stationen und natürlich unter Anleitung des Therapie-

ten. Ziele sind unter anderem Schmerzlinderung bzw. Schmerzvorbeugung, Hilfe bei Gelenksbeschwerden, Entspannung und Kräftigung der Muskulatur. „Five“ ist somit die wichtige 3. Säule zum Training von Kraft und Ausdauer.

Infoabend

ORT
Therapiezentrum
am Hallo
Schonnebeckhöfe 35

TAG
Donnerstag, 17.9.

ZEIT
18.30 Uhr

five
Rücken & Gelenkkonzept

WARUM five?
Erfahren Sie mehr über die Logik des Schmerzes und wie Ihr Körper wirklich funktioniert.

Im Geiste nach vorne, im Training nach hinten.

FACHVORTRAG VON EINEM five-REFERENTEN.

Wir freuen uns auf Ihre Anmeldung unter
Telefon 0201/99 99 99 99 und Teilnahme

Praxis für Physiotherapie am Karlsplatz
PHYSIO & AKTIV
PHYSIOTHERAPIE REHASPOT GERATE TRAINING five RÜCKEN & GELENKKONZEPT
Altenessener Straße 442
45329 Essen-Altenessen
Telefon 0201 - 31 99 83 77

Therapie :: Zentrum am Hallo
Schonnebeckhöfe 35 45309 Essen
Telefon 0201 - 99 99 99 99
info@tzah.de www.tzah.de

Sparkasse schließt wegen Personalversammlung

Am morgigen Mittwoch, dem 2. September 2015, schließen die Geschäftsstellen der Sparkasse Essen wegen der jährlichen Personalversammlung bereits um 13.00 Uhr. So soll allen Mitarbeitern die Teilnahme an der Veranstaltung ermöglicht werden. Die Selbstbedienungsterminals und das Online-Banking stehen aber wie gewohnt zur Verfügung. Am Donnerstag, dem 3. Oktober 2015, sind die Mitarbeiter der Sparkasse wieder von 9.00 - 18.00 Uhr für alle Kunden persönlich zu erreichen.

Kolpingfamilie

Katernberg. Zur Gemeinschaftsmesse der Kolpingfamilie und der Ehrengarde wird am Montag, dem 7. September 2015 um 19.00 Uhr in die Gemeindekirche St. Joseph in Katernberg eingeladen. Das Religiöse Gespräch im Anschluss an die Messe befasst sich ab 19.30 Uhr mit Bäumen, Pflanzen und Kräutern und einem Spaziergang durch die Vegetation der Bibel. „Das interreligiöse Leben in Essen und das Zusammenleben in unserer Stadt“ ist das Thema des Abends am Montag, dem 14. September 2015 im Gemeindezentrum St. Joseph, Termeerhöfe 10. Beginn: 19.00 Uhr. Die Kolpingfamilie befasst sich am Montag, dem 21. September mit der römischen Republik und stellt die Frage: „Demokratie oder Tyrannenstaat“. Beginn: 19.00 Uhr. Zu allen 3 Abenden sind Gäste willkommen.

Das größte Immobilienangebot in Essen!

- Individuelle Baufinanzierungsberatung
- Interessante Fachvorträge
- Kinderbetreuung – für unsere jungen Besucher

EINLADUNG

22. Immobilien Markt

12. und 13. September 2015
Samstag von 10 bis 17 Uhr
Sonntag von 10 bis 16 Uhr
Zentrale, Ill. Hagen 43

Sparkasse Essen

Fachvorträge

Samstag, 12. September 2015, 9. OG

- 10.30 Uhr „Was ist meine Immobilie wert? Aktuelle Einschätzung aus Sicht eines Marktspezialisten.“
- 11.45 Uhr „Neues aus Essen – Vielfältige Bauprojekte in Ihrer Umgebung“
- 12.45 Uhr „Aktuelle Trends am Essener Grundstücksmarkt 2014/2015“
- 13.45 Uhr „Mietrecht – Was sich für Mieter und Vermieter ändert“
- 14.45 Uhr „Erben und Vererben – Immobilien-nachlass vorausschauend planen.“
- 15.45 Uhr „Energieeffizient modernisieren und mit Fördermitteln bares Geld sparen“

Fachvorträge

Sonntag, 13. September 2015, 9. OG

- 10.15 Uhr „Gebrauchtimmoblie – Was ist beim Kauf zu beachten?“
 - 11.30 Uhr „Immobilien in der Zwangsversteigerung: Chancen und Risiken beim Erwerb.“
 - 12.45 Uhr „Die optimale Verkaufsstrategie für meine Immobilie“
 - 13.45 Uhr „Die Immobilie als Kapitalanlage!“
 - 14.45 Uhr „Der Immobilienkaufvertrag – Worauf sollten Sie achten?“
- Sonntag, 13. September 2015, 7. OG**
- 11.30 Uhr „Mit Wohn-Riester finanzieren und sparen! Jetzt von Neuerungen profitieren“



Melden Sie sich jetzt an!

Informationen zu den Fachvorträgen erhalten Sie in unseren Filialen, unter www.sparkasse-essen.de/immobilienmarkt oder bei unserem Kunden-Service-Center (0201) 103 5000.

TSG trauert um Rolf Grotjohann

Die TSG Helene Essen e.V. trauert um ihr Gründungsmitglied und Ehrenvorsitzenden Rolf Grotjohann. Seit Rolf vor 62 Jahren in den TuS Helene 1928 Essen e.V. eintrat, fühlte er sich diesem tief verbunden. Er engagierte sich in außergewöhnlichem Maß für "seinen" Verein, den er von 1970 - 1987 und von 2002 - 2011 als 1. Vorsitzender leitete. Obwohl er mit Leib und Seele Fußballer war, interessierte er sich stets für das Geschehen in der Turn- und Leichtathletikabteilung und unterstützte diese, wo immer Bedarf war.



Rolf Grotjohann verstarb mit 62 Jahren Foto: TSG Foto aus dem Jahre 2013

der Nelli-Neumann-Schule, setzte er sich unter anderem für die Einrichtung einer Bushaltestelle direkt vor der Halle ein und schuf

so für etliche Mitglieder die Möglichkeit, im Verein bleiben zu können. Als sich 2011 die Turn- und Leichtathletikabteilung vom Traditionsverein TuS Helene 1928 trennte, verließ Rolf schweren Herzens die Fußballabteilung und wechselte mit in die neue „Turn- und Sportgemeinschaft (TSG) Helene“. Auch hier konnten wir immer auf seine großartige Unterstützung zählen. Sein Engagement, seine Erfahrungen, seine Anteilnahme am Vereinsleben und seine Herzlichkeit werden wir sehr vermissen. Wir werden Rolf stets dankbar in Erinnerung behalten. Der Vorstand die Übungsleiter und die Mitglieder des Vereins

Auftakt zur 40. Meisterschaft für TuS Katernbergs Volleyball-Teams

Nach einer für Katernbergs Freizeit-Volleyballer ungewöhnlich „miesen“ Saison geht's für die A-Liga-Mixed am 20. September mit Auswärtsbegegnungen in die 40. Meisterschaftssaison. Das Team um Mannschaftsleiterin Sabine Bunse muss direkt am ersten Doppelspieltag beim letztjährigen ungeschlagenen Meister SG Huttrop/Holsterhausen in die 40. Meisterschaftssaison. Das Team um Mannschaftsleiterin Sabine Bunse muss direkt am ersten Doppelspieltag beim letztjährigen ungeschlagenen Meister SG Huttrop/Holsterhausen in die 40. Meisterschaftssaison. Das Team um Mannschaftsleiterin Sabine Bunse muss direkt am ersten Doppelspieltag beim letztjährigen ungeschlagenen Meister SG Huttrop/Holsterhausen in die 40. Meisterschaftssaison.

TuS-Trainer fest. "Wir sind also gewarnt, die Spiele nicht auf die leichte Schulter zu nehmen." so Katernbergs Teamleiterin Sabine Bunse, und verlangt vom Team sich zum Saisonbeginn besser zu präsentieren, als zum Abschluss der letzten Spielzeit. "Krankheits- und urlaubsbedingt konnte bisher leider nur eingeschränkt Start nach der Sommerpause und will die Punkte mit in den Essener Norden bringen. Heimvorteile hat die 2 Mixedmannschaft, die Spielgemeinschaft TuS Katernberg 87/ ATV Altenessen 86

in der B-Gruppe im Kreis Essen. In der Halle Viktoriastraße in Katernberg (10.30 Uhr) sind die Gegner SG Heisingen - ein starkes Team - und die Essener SK, die in der vorigen Saison schon zweimal bezwungen wurde. Hier müssten die Punkte im Ort bleiben und das Team um Spielertrainer Frank Pellinat das Hallenparkett als Sieger verlassen. Schließlich hatte das Team doch auch schon beim Beachturnier in Cuxhaven zum Saisonauftakt einen 2. Platz belegt und unter 24 Teams nur im Endspiel gegen Bochum verloren.

Aktion „Menschenstadt“ in der Evangelischen Kirchengemeinde

Katernberg. „So bunt wie das Leben“ ist der inklusive Gottesdienst zum Mitfeiern, Mitsingen und Mitmachen, mit dem die Evangelische Kirchengemeinde

Katernberg und die Aktion Menschenstadt am Sonntag, 6. September, um 10.30 Uhr im Bergmannsdom am Katernberger Markt 4 den Mirjam-Sonntag

feiert. Im Anschluss wird zu einem gemeinsamen Mittagssim-biss mit guten Gesprächen und Begegnungen ins benachbarte Gemeindezentrum eingeladen.

35 Jahre Senioren-Begegnungsstätte im Rathaus Stoppenberg

Am 29. August 2015 begannen die Festlichkeiten anlässlich des 35-jährigen Bestehens der Seniorenbegegnungsstätte mit einem Empfang in der Altentagesstätte im Rathaus Stoppenberg. Die Eröffnungsveranstaltung wurde von Bürgermeister Rudolf Jelinek, dem Mitglied des Deutschen Bundestages, Dirk Heidenblut, dem Vorsitzenden der Arbeiterwohlfahrt (AWO) Essen, Michael Franz, dem Seniorenbeauftragten der Bezirksvertretung VI - Zollverein -, Werner Dieker sowie von Stoppenberger Bürgerinnen und Bürgern gut besucht.



Rückblick und Gegenwart

Im Jahr 1980 wurde aus einem Schutzbereich der Polizei Essen eine Seniorenbegegnungsstätte für ältere Bürger des Stadtteils Essen-Stoppenberg. Im April desselben Jahres wurde die Begegnungsstätte im Stoppenberger Rathaus seiner altersgerechten Funktion übergeben und ist seit nunmehr 35 Jahren ein hervorragendes Beispiel für die gelungene Seniorenpolitik vor Ort. Der Wochenkalender ist prall gefüllt mit den unterschiedlichsten Aktivitäten. So kann beispielsweise gemalt, getanzt oder einfach nur Kaffee getrunken werden. Ebenso wird die Einrichtung von vielen Vereinen, Verbänden und Organisationen genutzt, die unter anderem Informationsveranstaltungen durchführen. Hinzu kommt, dass die Räume von ansässigen Vereinen kostenlos genutzt werden können. Viele Angebote sind offen oder können gegen eine kleine Kostenbeteiligung wahrgenommen werden, was vielen Seniorinnen und Senioren eine Teilnahme auch mit kleinem Geldbeutel ermöglicht.

Am 29. August 2015 im Eingang der Seniorenbegegnungsstätte (v. li.) vorn: Ruth und Friedhelm Balke; hinten: Bürgermeister Rudolph Jelinek, MdB Dirk Heidenblut und AWO-Kreisvorsitzender Essen und SPD-Ratscherr Michael Franz. Foto und Text: Ingrid Geßen

Ehrenamtlich

Durch die Arbeit vieler Ehrenamtlicher ist es möglich, die vielfältigen Angebote der Begegnungsstätte aufrecht zu erhalten. Das 35-jährige Jubiläum der Seniorenbegegnungsstätte sollte deshalb als Gelegenheit genutzt werden, allen Menschen, die sich mit ihrem ehrenamtlichen Engagement für die Einrichtung einbringen, einmal herzlich Danke zu sagen! Zu erwähnen sind hier: Der AWO Ortsverein Essen-Stoppenberg sowie alle Vereine, die die Einrichtung für den Einsatz für die ältere Generation nutzen. Namentlich nicht unerwähnt bleiben sollte das Ehepaar Ruth und Friedhelm Balke, welches von Beginn an das Herzstück der Begegnungsstätte ist. Sie haben stets ein offenes Ohr, sind Kontakt-Knüpfer und kümmern sich mit ihrem Organisationstalent darum, dass die Begegnungsstätte pfleglich behandelt wird.

Die Fahrschule mit Durchblick
fahrschule HERMANSKI GmbH
 Ausbildung in allen Klassen

6 X in Essen Zertifiziert nach AZAV
Wir bilden aus:

- PKW/Krad/LKW/Bus-Ausbildung
- Kurzausbildung ab 7 Tage
- Aufbau Seminare ASF/ Fahrignungsseminare FES
- Gefahrgutfahrerausbildung (GGVSEB/ADR)
- EU-Berufskraftfahrerausbildung LKW/Bus
- EU-Berufskraftfahrerweiterbildung LKW/Bus
- Ladungssicherungsseminare

INFO LINE (Altenessen) 0201/34 41 41
 mo. fr. 8-19.00 Uhr/sa. 9.30 - 13.00 Uhr
 www.fahrschule-hermanski.de

• Dächer **• Rinnen** **• Flachdach** **• Fassaden** **• Reparaturen**

LANGE GMBH **BEDACHUNGEN**

☎ (0201) 32 70 98

Seumannstraße 177 · 45141 Essen
 Fax (0201) 31 12 08

www.bedachungen-lange.de · E-Mail: info@bedachungen-lange.de

BESTATTUNGEN
MASERMANN NEUMANN
 TRAUERKULTUR SEIT 1940

Würdevolle Erd-, Feuer- und Seebestattungen · Erledigung aller Formalitäten
 Fachkundige und individuelle Beratung · Bestattungsvorsorge zu Lebzeiten

Tag und Nacht rufbereit **0201- 21 02 71**

Bestattungen Masermann-Neumann · Auf dem Bretzberg 28 · 45139 Essen
 www.masermann-neumann.de · info@masermann-neumann.de

Bundesverband Deutscher Bestatter e.V. Bestatterinnung Nordrhein-Westfalen

MARIA SCHRAMM
 Inh. Gisela Redweik
Bestattungen
 Erd-, Feuer- u. Seebestattungen

45309 Essen-Schonnebeck
 Gareisstraße 47 – Tel. 21 07 39

Bei einem Sterbefall
 übernehmen wir für Sie alle Wege und die Erledigung sämtlicher Formalitäten zur pietätvollen Durchführung von **Erd- und Feuerbestattungen** Policen aller Sterbegeldversicherungen werden entgegengenommen

Telefon **21 07 39**
 Maria Schramm
 Schonnebeck, Gareisstraße 47

35 999
 Josef Heckenbücker
 Altenessen, Karlstraße 12-14

21 02 71
 Masermann-Neumann
 Stoppenberg/Frillendorf
 Auf dem Bretzberg 28

WAS UNS FEHLT BIST DU!!!

Du bist...
 - zwischen 6 und 15 Jahre jung,
 - ein fußballbegeistertes Mädchen,
 - welches ehrgeizig ist und mit Spaß in einem Team trainieren möchte.

dann fehlst DU UNS!!!

Wir suchen für unsere U11, U13 und U15 noch DICH!

Komm einfach ab dem 4.8.15 zu unseren Trainingszeiten Dienstags & Donnerstags 17.15 bis 18.45 Uhr zur Sportanlage Schetters Busch * Friedhofstraße 17a * 45309 Essen

E-Mail: jessicaewers@gmx.de
 Tel. 01736024158

MÄDCHEN LIGA

Wandern mit dem SGV

05. September Tageswanderung, ca. 14 km - hügelig
Auf dem Neanderlandsteig
 Etappe: **Velbert-Nierenhof >>> Velbert**
 8.13 Uhr Abzw. Kibg., Strb. 107 Ri. E Hbf
 8.51 Uhr E Hbf, S 9 Ri. Wuppertal
 Führung: Gisela Schubert
 VRR-Preisstufe: Essen und Gelsenkirchen B

Dienstag 09. September Radwanderung
 > 35 km, Absprache mit den Teilnehmern vor Ort
 Treffpunkt: 9.00 Uhr Katernberger Markt
 Führung: Andreas Nowicki
 Bei zweifelhaftem Wetter bitte anrufen!
 0201-375871

12. September Tageswanderung, ca. 14 km - vorw. eben
Hösel >>> Angertal >>> Hösel
 8.43 Uhr Abzw. Kibg., Strb. 107 Ri. E Hbf
 9.18 Uhr E Hbf, S 6 Ri. K - Nippes
 Führung: Renate Beck
 VRR-Preisstufe: Essen B, Gelsenkirchen C

Mittwoch 16. September 15.30 Uhr, Wanderplanbesprechung
 16.30 Uhr, "Jour fixe"
 Seniorenbegegnungszentrum im Rathaus
 Essen-Stoppenberg
 Stoppenberger Platz 6

19. September Tageswanderung, ca. 14 km - vorw. eben
Vom Essener Norden nach Bottrop
 8.43 Uhr Abzw. Kibg., Strb. 107 Ri. E Hbf
 Von dort weiter mit U 11 Ri. GE, Buerer Str.
 Führung: Britta Eiting
 VRR-Preisstufe: Essen A, Gelsenkirchen B

Bebauungsplanentwurf „Westlich Schalker Straße“ Bürger werden beteiligt

Katernberg. Die Verwaltung informiert die Öffentlichkeit über Planung seit dem 31. August. Die Verwaltung beabsichtigt, für den Bereich westlich Schalker Straße einen Bebauungsplan aufzustellen. Das circa 0,5 Hektar große Bebauungsplangebiet liegt im Stadtteil Katernberg und umfasst die Flächen des türkisch-islamischen Kulturzentrums westlich der Schalker Straße. Durch die Aufstellung des Bebauungsplanes soll das türkisch-islamische Kulturzentrum planungsrechtlich gesichert werden. Nutzungen, die städtebaulich unverträglich sind und sich negativ auswirken können, wie zum Beispiel Autohandel und Vergnügungsstätten, werden ausgeschlossen. Der Bebauungsplan wird als „Bebauungsplan der Innenentwicklung“ im beschleunigten Verfahren durchgeführt. Hierzu führt die Verwaltung eine Unterrichtung der Öffentlichkeit durch. Die Öffentlichkeit kann sich bis zum 11. September bei der Stadt Essen, Amt für Stadt-

planung und Bauordnung, Deutschlandhaus, Lindenallee 10, Zimmer 501, an jedem behördlichen Arbeitstag während der Dienststunden, und zwar montags, dienstags und donnerstags von 8 bis 16 Uhr, mittwochs von 8 bis 15.30 Uhr und freitags von 8 bis 15 Uhr, über die allgemeinen Ziele und Zwecke sowie die wesentlichen Auswirkungen der Planung informieren. Innerhalb dieser Frist kann sich die Öffentlichkeit zur Planung äußern und Stellungnahmen zur Planung abgeben. Wer sich im Internet über die Planung informieren möchte, findet umfassende Informationen ab Beginn der Ausstellung unter der Adresse www.essen.de/stadtplanung. Hier können ebenfalls Stellungnahmen abgegeben werden. Alle interessierten Bürgerinnen und Bürger sind eingeladen, sich am Planungsprozess zu beteiligen.

Dem Abschied einen würdigen Rahmen geben
Bestattungen Karl Zimmermann
 Besser vorsorgen als sich sorgen!

Viele schließen heute schon einen eigenverantwortlichen Vorsorgevertrag ab, um die Angehörigen im Trauerfall nicht unnötig zu belasten und um eigene Vorstellungen festzulegen. Wir legen die Beträge der Vorsorge auf ein Treuhandkonto, das die entsprechenden Sicherheiten bietet. Wir beraten Sie gern unverbindlich. Vereinbaren Sie mit uns einen Gesprächstermin

Ihr Ludger Dillhage
 www.bestattungen-karl-zimmermann.de

Bestatter Ludger Dillhage ☎ **0209/130 295**
 Firma Karl Zimmermann **Karl-Meyer-Straße 30 – Gelsenkirchen-Rotthausen**

Schultonnen für Flüchtlingskinder „youngcaritas“: 320 Tornister helfen beim Start ins Schulleben - Aktion geht weiter

In diesen Tagen verteilte „youngcaritas“ im Bistum Essen Schultonnen an Flüchtlingskinder. Das Jugendprojekt der Caritas im Ruhrbistum hatte dazu aufgerufen, Schultonnen zu spenden. In Bochum, Hattingen, Mülheim, Duisburg, Essen, Gelsenkirchen, Gladbeck, Oberhausen und Schwelm kamen insgesamt 320 Tornister zusammen. „Die Resonanz ist großartig“, freut sich Projektleiterin Sarah Scholl. Über die örtlichen Caritasverbände werden die Spenden nun an Flüchtlingskinder weitergegeben.

„Oftmals haben sie keine richtigen Tonnen und kommen mit Plastiktüten oder Stoffbeuteln zur Schule“, erläutert Sarah Scholl den Hintergrund der Aktion. Mit den Schulranzen will „youngcaritas“ ihnen den Einstieg in eine neue Schule, eine neue Umgebung und eine neue Kultur vereinfachen. Zum Schulstart sei der Bedarf natürlich besonders hoch. „Aber es kommen ja laufend Flüchtlingskinder dazu. Also werden wir die Sammlung und Verteilung fortsetzen“, so Scholl.

Neben privaten Spendern haben sich bislang 23 Schulen beteiligt und Viertklässler dazu aufgefordert, ihre Schultonnen, die sie auf der weiterführenden Schule nicht mehr brauchen, für den guten Zweck abzugeben. „Die Schüler waren begeistert bei dem Gedanken, anderen Kindern eine Freude zu machen. Sie haben die Schulranzen gewaschen und repariert“, so Scholl. „Denn nicht die Eltern sollen entscheiden, ob sie bei der Aktion mitmachen



Praktikantin Ariane Härtel und Projektleiterin Sarah Scholl (v.l.) mit gespendeten Schultonnen. Foto: Caritas/Grätz

wollen, sondern die Schüler selbst. Das ist uns sehr wichtig“, kommentiert Scholl. „youngcaritas“ hatte die Aktionsidee von den Caritasverbänden in Duisburg und Bochum aufgegriffen und auf Kinder und Jugendliche

ausgerichtet. „youngcaritas im Ruhrbistum“ ist ein Projekt zur Förderung des sozialen Engagements junger Menschen. Weitere Infos unter: www.youngcaritas.ruhr (mik)

Größter Werkstattstandort der GSE stellte sich mit „Jahrmarkt“ in Frillendorf vor

Seit Monaten schon bereitete das Organisations-Team der Werkstatt für behinderte Menschen in Frillendorf (Nünningstraße 10) seinen Tag der offenen Tür vor. Etliche Programmpunkte wurden neu organisiert und alle Interessierten waren am 21. August herzlich eingeladen, den größten Werkstattstandort unter Trägerschaft GSE kennen zu lernen.

Von 11 bis 17 Uhr erwartete die Besucher ein buntes Programm: Bei einer Tour durch die Werkstatt konnten sie Einblicke in die verschiedenen Produktionsgruppen und Betreuungsangebote bekommen. Erstmals wurden Filmclips über das Arbeitsleben vorgeführt und einige Freizeitgruppen der GSE stellten ihr Können unter Beweis. Tanzgruppen traten auf und führten dabei zum Beispiel eine Kombination aus Tanz und Kampfsport vor. Bei einem Rollstuhlparcours konnten die Besucher in die Rolle von Rollstuhlfahrern schlüpfen und ihre Geschicklichkeit testen. Passend zum Motto des Tages der offenen Tür „Jahrmarkt“ gab es viele bunte Aktionsstände und reichliche Angebote für das leibliche Wohl. Die „Schrottladys“ hatten mit ihrem Imbisswagen viel Zulauf. Zauberer Daniel Thomas brachte mit seinen Kunststücken große und kleine Besucher immer wieder zum Staunen. Ein Glücksrad, ein Flohmarkt und Dosenwerfen rundeten das Jahrmarktsprogramm ab. Infos über das Leben und Arbeiten mit Behinderung gab es für interessierte Gäste am Stand des Integrationsmanagement der GSE und der Koordinierungs-, Kontakt- und Beratungsstelle für Menschen mit geistiger Behinderung (KoKoBe)



Zauberer Daniel Thomas



GSE Musikgruppe



GSE Tanzgruppe

Für Sie in Rotthausen



EM Küchen-Studio

Eugen Miozga
Karl-Meyer-Straße 56 – (am Markt)
Fon: 0209 14 97 33 75/mob. 0173 8185977
E-Mail: miozga@kuechenservis.de
Home: www.em-kuechen-studio.de

Wir informieren Sie gern unverbindlich über die

neuen Küchenmodelle 2015

- Verkauf moderner Küchen in vielen Ausführungen und allen Preislagen
- Planung – Ausmessen – Montage Service und individuelle Beratung
- Verkauf von Ergänzungssteilen

Montags - freitags 9-18 Uhr, samstags 9-16 Uhr

Fragen Sie nach unseren günstigen Finanzierungsmöglichkeiten

NEU in 2015 solution-tuner



KÖPPEN

• Limousinenservice • Kurierfahrten • Rollstuhltaxi
• Anhängerverleih • Reisebusse • Krankenfahrten für alle Kassen

Tag des offenen Denkmals und Deutscher Orgeltag

Katernberg. Mit einem bunten Programm feiert die Ev. Kirchengemeinde Essen-Katernberg am Sonntag, dem 13. September, von 10-18 Uhr den diesjährigen Tag des offenen Denkmals und den Deutschen Orgeltag. Zum Auftakt des Tages sind die Katernberger Gemeinden um 11:30 Uhr zu einem ökumenischen, musikalisch durch einen Chor begleiteten Gottesdienst auf dem Katernberger Markt (bei schlechtem Wetter in der Kirche) eingeladen. An den Gottesdienst schließt sich ein gemeinsames Grillen sowie ein Kaffee-, Kuchen- und Getränkeangebot an. Im sogenannten Katernberger „Bergmannsdom“ finden Kirchenführungen statt - um 12:30 Uhr auf Deutsch, um 15:30 Uhr auf Türkisch. Das Herzstück der Kirche, die Wilhelm Sauer-Orgel von 1901, stellt sich um 13:30 Uhr mit einem informativen Blick hinter die Kulissen vor. Das Kirchencafé lädt ab 14:30 Uhr erneut zu Kaffee, Kuchen und Getränken ein. Um 16:30 Uhr wird ein Orgelkonzert, wo Sven Dierke, Musikwissenschaftler und Kirchenmusiker mit „Pfeifenkapriolen“, das offizielle Tagesprogramm beschließen wird. Der Eintritt zum Konzert ist frei.

AutoZentrum

Steeler-Str. 90-92

Rotthausen

F + L Rotthausen Autohaus GmbH

Tel.: (02 09) 91 39 90 – Fax (02 09) 9 13 99-22
www.rotthausen-autohaus.de

Check Ihrer Klimaanlage

Die Klimaanlage im Auto sollte regelmäßig gewartet werden, da jedes Jahr bis zu 10% der Flüssigkeit aus dem System entweichen können. Auch die Filter müssen gewechselt werden, um weiter optimal Pollen, Staub und Schmutz aus dem Innenraum fern zu halten.

Einen **Check Ihrer Klimaanlage** mit Desinfektion übernehmen wir zum

Superpreis* von 59,-€
zzgl. Pollenfilter gegen Aufpreis

„Werkstatt des Vertrauens“ 2015
gewählt von den Kunden unseres Hauses

Service – Wartung – Reparatur –
AU und HU aller Fabrikate
Spezialisiert auf VW, Audi, Seat und Skoda

star Tank-Stop
Rotthausen GmbH
Autogas

Tel.: (02 09) 13 05 77

„GÜNSTIG TANK ICH AM LIEBSTEN IN GELSENKIRCHEN-ROTHHAUSEN!“

Zu bieten haben wir außerdem:

- guten Service durch freundliches Personal
- gut sortierte Snacks und Getränke im star Shop
- Autowäsche zu fairen Preisen



Haben Sie Ihrem Auto in den Ferien viel zugemutet? Dann empfiehlt sich jetzt ein sorgfältiger Check damit Sie sicher in den Herbst starten!!!

Autohaus Sewelies

Inh. Kfz – Meister H. – W. Sewelies
Stauderstr. 69/Ecke Rahmstraße
Telefon 0201 30 38 68

Kfz-Reparatur-Werkstatt

Eingetr. Meisterbetrieb der Kfz-Innung seit über 30 Jahren

Reparaturen aller PKW-Typen

Qualität zu günstigen Festpreisen:

- kl. Inspektion - 36,- € zzgl. Material
- gr. Inspektion - 80,- € zzgl. Material
- Zahnriemenwechsel, Fehlerdiagnose
- Klimaanlage-Wartung
- Unfallschaden-Beseitigung
- Abgasuntersuchung
- HU-Abnahme montags und mittwochs
- Reifendienst
- Fehlerdiagnose
- Stoßdämpfer-Test 5,00 €

Klimaanlagen-Service

Rufen Sie uns an und vereinbaren Sie mit uns einen Termin. Tel: 0201/30 38 68

HU + AU (enth. 67,- € HU) 95,- €

Öffnungszeiten:

mo.-do. 8 – 16.30, fr. 8 – 14-45. sa- 8-12.00 Uhr

woblattropo@foni.net



Zwei Exponate der Ausstellung im Hospital „Zum Heiligen Geist“ vom 5. September bis zum 1. November 2015.

Ausstellung „Alles aus'm Pott - Bilder - Exponate und Unikate“ im Hospital zum Heiligen Geist

Schonnebeck. Unter dem Motto „Alles aus'm Pott - Bilder, Exponate, Unikate“ stellen Fotografin Dorle Völpel und Bergbaukunstsammler Udo Schwamborn im Hospital zum Heiligen Geist, Drostebusch 61, ihre Werke aus. Die Ausstellung im Pflegeheim der GSE Gesellschaft für Soziale Dienstleistungen Essen kann vom 5. September bis 1. November 2015 täglich von 10 bis 18 Uhr besichtigt werden. Die GSE gibt traditionell Künstlern die Möglichkeit, ihre Werke zu präsentieren. Zugleich soll für mobilitätseingeschränkte Bewohner ein Stück Kultur ins

Haus geholt werden. Diese Ausstellung ist bereits die 54. dieser Art bei der GSE.

Zu den Ausstellern:

Dorle Völpel hat bereits auf verschiedenen Ausstellungen ihre Bilder präsentiert, zuletzt in der Orangerie der Gruga Essen. Sie nennt sich selbst "Ruhri aus Überzeugung" und möchte bei ihren Streifzügen durchs Revier die alte Industriekultur, die heute in neuem Glanz erstrahlt, festhalten. Den Weg zur Fotografie fand sie über den Fotounterricht während ihrer Ausbildung zur Medizinischen Technischen Assistentin. Udo Schwamborn

ist Sohn eines Bergmanns und war viele Jahre im Bergbau beschäftigt. Seine Anstellung bei der Grubenwehr war für ihn eine Berufung, und er entwickelte früh sein Interesse für die Bergbaukultur und ihren Erhalt. Angefangen mit der Aufbewahrung kleiner Alltagsgegenstände - wie Grubenlampen - wuchs seine Sammlung schnell an. Im Hospital wird er unter anderem auch eine „Dahlbuschbombe“ ausstellen, die zur Rettung von Bergleuten eingesetzt wurde.

Und weiter geht's mit der Jubiläums-Aktionswoche in der Begegnungsstätte Stoppenberg

Im Jahr 1980 wurde die Seniorenbegegnungsstätte, die aus der Polizeistation im historischen Rathaus Stoppenberg entstand, ihrer Bestimmung übergeben. Im Laufe dieser 35 Jahre war und ist dieser Ort für viele Vereine und Verbände zur festen Heimat geworden. Zurzeit befinden sich dort seit 1980 die AWO mit ihren Gruppen: Seniorenclub, Strickclub, Tischtennisclub, Computerclub, Junge Alte, 50 plus, Herzsport, Erzählcafé, Kartenspieltermine. Ferner der SoVD Sozialverband Deutschland (früher Reichsbund). Im

Laufe der Jahre kamen noch hinzu: Pflegestützpunkt der Stadt Essen, Mandolinverein „Höhenkänge“, Sauerländischer Gebirgsverein, Lebensabebewegung, AG 60 Plus und Malkreis. Das ist Grund genug dafür, dass die AWO Stoppenberg folgende Aktionswoche zu diesem Jubiläum organisiert:
Nach den Aktivitäten
1. Sep. ab 15 Uhr
Clubnachmittag mit Programm;
2. Sep. ab 16 Uhr Besuch im Haus der Geschichte mit Führung. (Anmeldung erforderlich);

3. Sep ab 16 Uhr Skatturnier und Rommé-Runden mit Preisverleihung;
4. Sep ab 15 Uhr Wir erkunden & erleben Zollverein Führung durch das Museum (Beides getrennte Führungen und Anmeldung erforderlich);
6. Sep. ab 11 Uhr Rad- & Tramtour nach Triple Z Start am Rathaus Stoppenberg. (Zum Grillen bitte anmelden), am Ort ab 13 Uhr Rundgang mit Werner Dieker auf Triple Z, Anmeldungen unter Tel.: 211457 oder Dienstags 8850599.
Infos: Udo A. Goronczy

Triple Z modernisiert und investiert

Auf der Hauptversammlung der Triple Z AG, die das Gründungs- und Unternehmenszentrum ZukunftsZentrumZollverein in Essen-Katernberg betreibt, haben die Aktionäre erneut auf eine Gewinnausschüttung verzichtet. Für weitere Investitionen und die Pflege der teilweise über 120 Jahre alten Gebäude der Zollverein-Schachtanlage 4/5/11, in denen das Triple Z untergebracht ist, fließt der Jahresüberschuss von rund 32.000 Euro stattdessen in die Rücklagen. Trotz der Rekordausgaben erwirtschaftete das Triple Z im 18. Jahr hintereinander Gewinn. Die konstant hohe Auslastung des Gründungs- und Unternehmenszentrums fing die Kosten auf: Die Büros, Produktions- und Lagerflächen waren 2014 durchschnittlich zu 97% vermietet - Ende des Jahres sogar zu über 99%. Zurzeit sind im Triple Z rund 90 Firmen mit etwa 600 Mitarbeitern.

Mit Spaziergangspaten unterwegs

Unter dem Motto „Runter vom Sofa“ warten Spaziergangspaten regelmäßig in Katernberg, dienstags um 14.30 Uhr, ab dem Bürgerzentrum Kon-Takt, Am Katernberger Markt 4; Schonnebeck, donnerstags um 14.30 Uhr, ab GSG Jugendhalle auf dem Markt; Stoppenberg, donnerstags, 14.30 Uhr, ab Tuttmansschule, Twentmannstraße. Die Teilnahme ist kostenlos. Jeder ist herzlich willkommen. Infos: Telefon 8850088.

Folkwang Kammerorchester

Saisonauftritt der 58. Spielzeit 2015/2016 mit Lichtinstallation in der Villa Hügel „EIN FREMDER IN DER WELT“

Gustav Mahler und Franz Schubert - mit diesen beiden außergewöhnlichen Tonsetzern des frühen und des späten 19. Jahrhunderts eröffnet das Folkwang Kammerorchester Essen die neue Konzertsaison auf dem Hügel. Chefdirigent Johannes Klumpp und die Musikerinnen und Musiker des Ensembles laden dazu ein, den tief bewegenden Kompositionen dieser beiden Künstler, die in persönlich und beruflich schwierigen Zeiten musikalische Maßstäbe gesetzt haben, zu lauschen und sich in besonderer Atmosphäre einer illuminierten Villa Hügel hinzugeben. Mit Schuberts Quartett "Der Tod und das Mädchen", dessen musikalische Dramatik in Mahlers Orchesterbearbeitung ins Monströse gesteigert ist und Mahlers letzter, unvollendeter Arbeit - seiner 10. Symphonie - mit der er inmitten privater Schicksalsschläge und Katastrophen das letzte Werk der Romantik und den Aufbruch in die Moderne schuf, erklingt Musik, die vom Innersten des Hörenden unmittelbar Besitz nimmt.

Gustav Mahler: Sinfonie Nr. 10 Fis-Dur (Fassung für Streicher von Hans Stadlmair)
Franz Schubert: Der Tod und das Mädchen, Quartett Nr. 14 d-moll D 810 (Fassung für Streichorchester von Gustav Mahler) . Johannes Klumpp Leitung team technik Illumination

Das Konzert in der Villa Hügel findet statt: Freitag, 11. September und Samstag, 12. September jeweils um 20 Uhr. Für alle Konzerte der Spielzeit 2015/2016 sind noch Tickets und Abonnements erhältlich. Erworben werden können sie über die Geschäftsstelle des Folkwang Kammerorchesters Essen unter 0201 | 23 00 34 oder unter www.folkwang-kammerorchester.de sowie 45 min. vor Konzertbeginn an der Konzertkasse in der Villa Hügel. Zum „Reinschnuppern“ in die energiegeladene künstlerische Arbeit des Ensembles empfehlen wir ein 2er Wahl-Abonnement. Dieses ermöglicht die Auswahl zweier Konzerte aus zwei verschiedenen Konzertreihen aus dem Portfolio Extraklang, Mozart und Barock. Dabei besteht freie Terminwahl innerhalb der Spielzeit bei Garantie des besten noch verfügbaren Platzes.

Das Folkwang Kammerorchester Essen wird gefördert vom Ministerpräsidenten des Landes Nordrhein-Westfalen. Die Alfred Krupp von Bohlen und Halbach-Stiftung unterstützt die Arbeit des Folkwang Kammerorchesters Essen seit ihrer Gründung im Jahr 1968 ideell und finanziell. Zudem erhält das Ensemble von der Stiftung die Möglichkeit, die historischen Räumlichkeiten der Villa Hügel gegen Erstattung der Kosten für die Abonnementkonzerte und Proben regelmäßig zu nutzen.



Mitglieder des Folkwang Kammerorchesters

Foto: FKO



- Limousinenservice
- Kurierfahrten
- Reisebusse
- Rollstuhltaxi
- Anhänger verleih
- Krankenfahrten für alle Kassen

☎ 02 01 - 2 19 19 & 30 30 30
📠 02 01 - 29 02 54



Inspiration



Miele
IMMER BESSER

- Fachhändler

auf dem ehemaligen Dahlbuschgelände
Gelsenkirchen-Rotthausen – Zechenstr. 46
Telefon 0209 4 78 05 – info@kuw-kuechen.de
www.kuw-kuechen.de

und Herne – Mont-Cenis-Str. 369, Tel: 02323 961045
E-Mail: info@kuw-kuechen.de

Gleitsichtbrille
Komplettpreis
ab 99 €
optik miebach
Viktoriastr. 5-7
Tel. 30 76 56

Wochenblatt

Red. und Anzeigen
Willi Zimmermann
Postfach 290173
45318 Essen
Tel.: 0201300397
Fax: 0201771142
woblattropo@foni.net
Annahmestellen:
Kaldenkirchen,
Katernberger Str. 20;
Optik Faude
Katernberger Str. 19;
Förster
Gelsenkirchener Str. 48